



Suppliment ta' Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea

Informazzjoni u formoli onlajn: <http://simap.ted.europa.eu>

Avviż ta' għoti ta' konċessjoni Ir-riżultati tal-proċedura tal-akkwist

Id-Direttiva 2014/23/UE

Taqsim I: Awtorità/entità kontraenti

I.1) Isem u indirizzi

Isem uffiċjali:			Numru ta' reġistrazzjoni nazzjonali: ²
Indirizz postali:			
Belt:	Kodiċi NUTS:	Kodiċi postali:	Pajjiż:
Persuna ta' kuntatt:			Telefown:
Posta elettronika:			Faks:
Indirizz(i) tal-Internet			
Indirizz ewlieni: (URL)			
Indirizz tal-profil tax-xerrej: (URL)			

I.4) Tip ta' awtorità kontraenti (fil-każ ta' avviż ippubblikat minn awtorità kontraenti)

☐ Ministeru jew kull awtorità nazzjonali jew federali oħra, inklużi s-sottodivizionijiet reġjonali jew lokali tagħhom	☐ Aġenzija/uffiċċju reġjonali jew lokali
☐ Aġenzija/uffiċċju nazzjonali jew federali	☐ Korp irregolat mil-liġi pubblika
☐ Awtorità reġjonali jew lokali	☐ Istituzzjoni/aġenzija Ewropea jew organizzazzjoni internazzjonali
	☐ Tip ieħor:

I.5) Attività ewlenija (fil-każ ta' avviż ippubblikat minn awtorità kontraenti)

☐ Servizzi pubbliċi ġenerali	☐ Akkomodazzjoni u kumditajiet tal-komunità
☐ Difiza	☐ Harsien soċjali
☐ Ordni pubblika u sikurezza	☐ Rikreazzjoni, kultura u reliġjon
☐ Ambjent	☐ Edukazzjoni
☐ Affarijiet ekonomiċi u finanzjarji	☐ Attivitàjiet oħra:
☐ Saħħa	

I.6) Attività ewlenija (fil-każ ta' avviż ippubblikat minn entità kontraenti)

☐ Produzzjoni, trasport u distribuzzjoni tal-gass u tas-shana	☐ Servizzi ferrovjarji
☐ Elettriku	☐ Servizzi ferrovjarji urbani, tat-tramm, tat-trolleybus jew tax-xarabank
☐ Estrazzjoni ta' gass u żejt	☐ Attivitàjiet marbuta mal-portijiet
☐ Esplorazzjoni u estrazzjoni tal-faħam u fjuwils solidi oħra	☐ Attivitàjiet marbuta mal-ajruporti
☐ Ilma	☐ Attivitàjiet oħra:
☐ Servizzi postali	

II.1) L-għan tal-ksib

II.2) Deskrizzjoni ¹

MT *Formola standard 25 – Avviż ta' qħoti ta' konċessjoni*

Taqsim IV: Procedura

IV.1) Deskrizzjoni

IV.1.1) L-għamla tal-proċedura

- ☐ Proċedura tal-għoti bil-pubblikazzjoni minn qabel ta' avviż ta' konċessjoni
- ☐ Proċedura ta' għoti mingħajr publikazzjoni minn qabel fil-każijiet elenkati hawn taħt (*jekk jogħġbok imla l-Anness D4*)

IV.1.8) Informazzjoni dwar il-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubblici (GPA) ¹⁶

L-akkwist huwa kopert mill-GPA ☐ iva ☐ le

IV.1.11) Karatteristiċi ewlenin tal-proċedura ta' għoti:

IV.2) Informazzjoni amministrativa

IV.2.1) Pubblikazzjoni preċedenti dwar din il-proċedura

Numru tal-avviż fil-ĠU S: [][][][]/S[][][]-[][][][][][][][]

(Wieħed minn dawn li ġejjin: Avviż ta' konċessjoni; Avviż għal trasparenza ex ante volontarja)

Taqsim V: L-għoti ta' konċessjoni ¹

Nru tal-lott: ² [] **Titlu:**

Konċessjoni tingħata/lott jingħata ☐ iva ☐ le

V.1) Informazzjoni dwar nuqqas ta' għoti

Il-konċessjoni/lott ma ngħatatx/ngħatax

☐ Ma waslux offerti jew talbiet għas-sehem jew twarrbu kollha

☐ Raġunijiet oħra (waqfien tal-proċedura)

Ir-referenza tal-avviż: [][][][]-[][][][][]⁷ (*is-sena u n-numru tad-dokument*)

V.2) L-għoti ta' konċessjoni

V.2.1) Id-data tad-deċiżjoni tal-għoti tal-koncessjoni: (jj/xx/ssss)

V.2.2) Informazzjoni dwar sejhiet għall-offerti

In-numru ta' offerti li waslu: []
 In-numru ta' offerti li waslu minghand SMEs: [] (*SME – kif iddefiniti fir-Rakkomandazzjoni tal-Kummissjoni 2003/31/KE*)
 In-numru ta' offerti li waslu minghand l-offerenti minn Stati Membri oħra tal-UE: []
 In-numru ta' offerti li waslu minghand l-offerenti minn Stati li mhux Membri tal-UE: []
 In-numru ta' offerti li waslu permezz ta' mezzi elettronici: []
 Il-konċessjoni ingħatat lil grupp ta' operatori ekonomiċi ☐ iva ☐ le

V.2.3) L-isem u l-indirizz tal-konċessjonarju ¹

Isem uffiċjali:		Numru ta' reġistrazzjoni nazzjonali: ²	
Indirizz postali:			
Belt:	Kodiċi NUTS:	Kodiċi postali:	Pajjiż:
Posta elettronika:			Telefown:
Indirizz tal-Internet: (URL)			Faks:
Il-konċessjonarju huwa SME ☐ iva ☐ le			

V.2.4) Informazzjoni dwar il-valur tal-konċessjoni u t-termini ewlenin tal-iffinanzjar (mingħajr VAT)

L-istima tal-valur inizjali totali tal-bidu tal-kuntratt/lott/konċessjoni: ² []

Valur totali tal-konċessjoni/lott: []

Dħul mill-ħlas ta' miżati u multi mill-utenti: ² []

Prezzijiet, pagamenti jew vantaġġi finanzjarji oħra pprovduti mill-awtorità kontraenti: ²

Munita: [] [] []

Kull dettall ieħor rilevanti għall-valur tal-konċessjoni bi qbil mal-Art. 8(3) tad-direttiva:

Taqsim VI: Informazzjoni kumplimentari

VI.3) Informazzjoni addizzjonali: ²

--

VI.4) Proċeduri ta' analiżi mill-ġdid

VI.4.1) Korp responsabbli għall-proċeduri ta' analiżi mill-ġdid		
Isem uffiċjali:		
Indirizz postali:		
Belt:	Kodiċi postali:	Pajjiż:
Posta elettronika:		Telefown:
Indirizz tal-Internet: (URL)		Faks:
VI.4.2) Korp responsabbli għall-proċeduri ta' medjazzjoni ²		
Isem uffiċjali:		
Indirizz postali:		
Belt:	Kodiċi postali:	Pajjiż:
Posta elettronika:		Telefown:
Indirizz tal-Internet: (URL)		Faks:
VI.4.3) Proċedura ta' analiżi mill-ġdid		
Informazzjoni preċiża dwar id-data/i tal-għeluq għall-proċeduri ta' analiżi mill-ġdid:		
VI.4.4) Servizz minn fejn tista' tinkiseb informazzjoni dwar il-proċedura ta' analiżi mill-ġdid ²		
Isem uffiċjali:		
Indirizz postali:		
Belt:	Kodiċi postali:	Pajjiż:
Posta elettronika:		Telefown:
Indirizz tal-Internet: (URL)		Faks:

VI.5) Data ta' meta ntbagħat dan l-avviż: (jj/xx/ssss)

Hija r-responsabbiltà tal-awtorità/entità kontraenti li tassigura konformità mal-liġi tal-Unjoni Ewropea u kull liġi applikabbli.

¹ jekk jogħġbok irrepiti kemm-il darba meħtieġ

² jekk applikabbli

⁷ informazzjoni obbligatorja mhux għall-pubblikazzjoni

¹⁶ għal konċessjonijiet ta' xogħlijiet biss

Anness D4 – Konċessjoni

Ġustifikazzjoni għall-għoti tal-konċessjoni mingħajr pubblikazzjoni minn qabel ta' avviż ta' konċessjoni f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea

Id-Direttiva 2014/23/UE

(jekk jogħġbok aghżel l-għażla rilevanti u pprova spjegazzjoni)

☐ **1. Ġustifikazzjoni għall-għoti tal-konċessjoni mingħajr pubblikazzjoni ta' avviż ta' konċessjoni skont-Artiklu 31(4) u (5) tad-direttiva 2014/23/UE**

☐ L-ebda applikazzjoni, l-ebda offerta jew l-ebda offerta xierqa/applikazzjoni bi tveġiba għal konċessjoni minn qabel ta' procedura ta' għoti.

☐ Ix-xogħlijiet jew servizzi jistgħu jiġu pprovduti biss minn operatur ekonomiku partikolari għar-raġuni li ġeja:

- ☐ konċessjoni bil-għan li tohloq jew takkwista xogħol artistiku b'karatteristika unika jew preżentazzjoni artistika
- ☐ nuqqas ta' kompetizzjoni għal raġunijiet tekniċi
- ☐ l-eżistenza ta' dritt esklussiv
- ☐ ħarsien ta' drittijiet tal-proprietà intellettuali u drittijiet esklussivi minbarra daww iddefiniti fil-punt (10) tal-Artikolu 5 tad-direttiva

☐ **2. Ġustifikazzjoni oħra għall-għoti tal-konċessjoni mingħajr pubblikazzjoni minn qabel ta' avviż ta' konċessjoni f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea**

☐ L-akkwist ma jaqax fl-ambitu tal-applikazzjoni tad-direttiva

3. Spjegazzjoni

Jekk jogħġbok spjega b'mod ċar u komprensiv għaliex l-għoti tal-kuntratt mingħajr pubblikazzjoni minn qabel f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea jikkonforma mal-liġi, billi tistqarr il-fatti rilevanti u, kif xieraq, il-konkluzjonijiet legali skont id-direttiva: *(massimu ta' 500 kelm)*